

WYDZIAŁ MEDYCZNY

KARTA PRZEDMIOTU

Nazwa przedmiotu w języku polskim:	JĘZYK ANGIELSKI MEDYCZNY 2
Nazwa przedmiotu w języku angielskim:	ENGLISH FOR MEDICINE 2
Kierunek studiów (jeśli dotyczy):	lekarski
Specjalność (jeśli dotyczy):	n/d
Poziom i forma studiów:	I/II stopień / jednolite studia magisterskie*, stacjonarna / niestacjonarna*
Rodzaj przedmiotu:	obowiązkowy / wybieralny / ogólnouczelniany *
Kod przedmiotu:	SJO000-SJO100C
Grupa kursów:	TAK / NIE*

	Wykład	Ćwiczenia	Laboratorium - zajęcia przy łóżku pacjenta (PŁP)	Projekt – Praktyki wakacyjne (PW)	Seminarium
Liczba godzin zajęć zorganizowanych w Uczelni (ZZU)		30			
Liczba godzin całkowitego nakładu pracy studenta (CNPS)		60			
Forma zaliczenia	Egzamin / zaliczenie na ocenę*	Egzamin / zaliczenie na ocenę*	Egzamin / zaliczenie na ocenę*	Egzamin / zaliczenie na ocenę*	Egzamin / zaliczenie na ocenę*
Dla grupy kursów zaznaczyć kurs końcowy (X)					
Liczba punktów ECTS		2			
w tym liczba punktów odpowiadająca zajęciom o charakterze praktycznym (P)		1			
w tym liczba punktów ECTS odpowiadająca zajęciom wymagającym bezpośredniego udziału nauczycieli lub innych osób prowadzących zajęcia (BU)		1,36			

*niepotrzebne skreślić

WYMAGANIA WSTĘPNE W ZAKRESIE WIEDZY, UMIEJĘTNOŚCI I KOMPETENCJI SPOŁECZNYCH

1. Znajomość języka angielskiego na poziomie B2 według Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego (ESOKJ)

CELE PRZEDMIOTU

- C1. Kształcenie i rozwijanie kompetencji komunikacyjnych dla potrzeb akademickich w obszarze nauk medycznych.
- C2. Doskonalenie sprawności językowych koniecznych w środowisku medycznym w celu osiągnięcia biegłości językowej na poziomie B2+ (ESOKJ).
- C3. Wspieranie i wykorzystanie pracy własnej w zakresie języka specjalistycznego w medycynie.

PRZEDMIOTOWE EFEKTY UCZENIA SIĘ

Z zakresu wiedzy absolwent zna i rozumie:

1. **D.W6** znaczenie komunikacji werbalnej i niewerbalnej w procesie komunikowania się:
 - Posiada wiedzę językową pozwalającą na swobodną komunikację w międzynarodowym środowisku akademickim i zawodowym.
 - Posiada wiedzę dotyczącą zastosowania odpowiednich środków językowych w wypowiedzi pisemnej i ustnej prowadzonej w języku angielskim w środowisku medycznym.

Z zakresu umiejętności absolwent potrafi:

1. **D.U17.** krytycznie analizować piśmiennictwo medyczne, w tym w języku angielskim, i wyciągać wnioski;
2. **D.U18.** porozumiewać się z pacjentem w jednym z języków obcych na poziomie B2+ Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego oraz:
 - czytać ze zrozumieniem medyczne teksty akademickie; pozyskiwać i interpretować informacje ze specjalistycznych źródeł obcojęzycznych,
 - komunikować się w środowisku akademickim i zawodowym; wykorzystując odpowiednie środki językowe; posługiwać się językiem specjalistycznym; przedstawiać prezentacje na tematy związane ze studiowanym kierunkiem,
 - przygotowywać teksty formalne (np. sprawozdania, raporty, prezentacje) z zastosowaniem konstrukcji typowych dla języka specjalistycznego.

Z zakresu kompetencji społecznych absolwent jest gotów do:

1. **K.1.7.** korzystania z obiektywnych źródeł informacji oraz:
 - ma świadomość potrzeb językowych niezbędnych w międzynarodowym i wielokulturowym środowisku akademickim i zawodowym, we współpracy z zespołem specjalistów, w tym z przedstawicielami innych zawodów medycznych,
 - dostrzega i rozpoznaje własne potrzeby edukacyjne w zakresie kompetencji językowych.

TREŚCI PROGRAMOWE		
Forma zajęć - ćwiczenia		Liczba godzin
Ćw1	Wprowadzenie - omówienie programu kursu oraz kryteriów zaliczenia lektoratu. Profil akademicki – przygotowanie oraz przedstawienie własnego profilu na podstawie doświadczeń akademickich dla celów zawodowych.	2
Ćw2-3	Praca z tekstem specjalistycznym – pozyskiwanie, porządkowanie oraz przetwarzanie treści charakterystycznych dla języka medycznego. Wybrane zagadnienia gramatyczno-leksykalne	4
Ćw4-5	Zbieranie wywiadu lekarskiego Wybrane zagadnienia gramatyczno-leksykalne	4
Ćw6-7	Objawy przedmiotowe i podmiotowe Wybrane zagadnienia gramatyczno-leksykalne	4
Ćw8-9	Specjalistyczny język medyczny a medyczny język potoczny Wybrane zagadnienia gramatyczno-leksykalne	4
Ćw10-11	Badanie fizykalne, laboratoryjne i obrazowe Wybrane zagadnienia gramatyczno-leksykalne	4
Ćw12-13	Przykładowe choroby i schorzenia różnych układów (studium przypadku) Wybrane zagadnienia gramatyczno-leksykalne	4
Ćw14-15	Powtórzenie materiału i test końcowy	4
	Suma godzin	30

STOSOWANE NARZĘDZIA DYDAKTYCZNE

N1 Literatura podstawowa i uzupełniająca

N2 Własne materiały dydaktyczne prowadzącego

N3 Narzędzia IT i zasoby internetowe wspierające nauczanie języków obcych

OCENA OSIĄGNIĘCIA PRZEDMIOTOWYCH EFEKTÓW UCZENIA SIĘ

Oceny (F – formująca (w trakcie semestru), P – podsumowująca (na koniec semestru))	Numer efektu uczenia się	Sposób oceny osiągnięcia efektu uczenia się
F1 50 % oceny końcowej za pracę wykonaną na zajęciach	D.W6, D.U17, D.U18, K.1.7	ocena działań językowych prowadzących do skutecznej komunikacji w języku obcym w trakcie zajęć (np. na podstawie pracy indywidualnej, w parach, zespołach, umiejętności mówienia i słuchania ze zrozumieniem, w tym analiza studium przypadku)
F2 25% oceny końcowej za pracę z tekstami specjalistycznymi	D.W6, D.U17, D.U18, K.1.7	ustne lub pisemne streszczenie tekstu specjalistycznego

F3 25% oceny końcowej z testu	D.W6, D.U17, D.U18, K.1.7	test końcowy sprawdzający opanowanie zagadnień leksykalno-gramatycznych
<p>P = F1+F2+F3</p> <p>Ocena 5,5 99,00 % – 100 %</p> <p>Ocena 5,0 90,00 % – 98,99 %</p> <p>Ocena 4,5 81,00 % – 89,99 %</p> <p>Ocena 4,0 72,00 % – 80,99 %</p> <p>Ocena 3,5 63,00 % – 71,99 %</p> <p>Ocena 3,0 55,00 % – 62,99 %</p> <p>Ocena 2,0 0 – 54,99 %</p>		

LITERATURA PODSTAWOWA I UZUPEŁNIAJĄCA

LITERATURA PODSTAWOWA:

1. Ciecierska, J., Jenike, B., English for Medicine, Podręcznik dla studentów medycyny. Wydawnictwo Lekarskie PZWL, 2020
2. Chrimes, J., English for Biomedical Science in Higher Education Studies, Course Book, Garnet Publishing Ltd, 2015
3. Murray, J.P., Radomski, J., Szyszkowski, W., English in Medical Practice, PZWL Wydawnictwo Lekarskie, 2017

LITERATURA UZUPEŁNIAJĄCA:

1. Evans, V., Dooley, J., Tran, T.M., Career Paths: Medical, Express Publishing, 2018
2. Glendinning, E.H., Howard, R., Professional English in Use. Medicine. Cambridge University Press, 2006
3. Fitzgerald, P., McCullagh, M., Wright, R., English for Medicine in Higher Education Studies, 2016

OPIEKUN PRZEDMIOTU I OSOBY PROWADZĄCE

Opiekun przedmiotu: mgr Agnieszka Florczyk; e-mail agnieszka.florczyk@pwr.edu.pl

Zespół dydaktyczny:

1. mgr Izabela Koszutska,
2. mgr Katarzyna Drozd-Piotrowska